FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province de Québec — District No. 157 Richmond & Wolfe — S. District No. 1 — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 3 — in / dans Ward 3 — Ville de Richmond (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 8 — Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par J. T. Hudon — Enumerator. / Enumérateur. 11th to 12th — Page 8

Line / Ligne	Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des visites. — Dwelling House. / Maison.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Personal Description. / Description de la Personne. — Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion. — Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier. — Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de sa profession, ajouter "r" pour retiré.)	Having an own income. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage Earner. / Employé. — Working at trade in factory or in home. Chiefly by "F" for factory and "H" for home, as the case may be. / Travaillant de son métier en fabrique ou à la maison. (Mettre "F" pour fabrique et "H" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé au métier à la fabrique.	Months employed at trade in house. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or house. / Mois employé à d'autre occupation que un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $. / Gages supplémentaires. (provenant d'autre emploi que son occupation principale) $.	Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne Agée de cinq ans et plus. — Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. / Infirmités. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." / Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") — a. Deaf and dumb. / Sourd-muet. b. Blind. / Aveugle. c. Unsound mind. / Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1			Cleary Maud	F	W.	Boarder	S	9 Aug	1888	12	U. S.	—	—	Irish	Canadian	R Cath	Student	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	/	/	/		English	—	1
2			Dolan Margaret	F	"	Boarder	S	3 Sept	1890	10	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	2
3			Hebert Irene	F	"	Boarder	S	28 June	1891	9	Q "	—	—	French	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	3
4			Stevens Rosmary	F	"	Boarder	S	15 Dec	1889	11	Q "	—	—	Irish	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		French	—	4
5			Gagnier Ida	F	"	Boarder	S	31 May	1894	6	Q R	—	—	French	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	5
6			" Alma	F	"	Boarder	S	31 "	1894	6	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	6
7			Park Mary	F	"	Boarder	S	1 July	1890	10	Q "	—	—	Scotch	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		English	—	7
8			Cassan Lenda	F	"	Boarder	S	22 March	1889	12	Q "	—	—	French	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		French	—	8
9			Vigneault Emma	F	"	Boarder	S	5 June	1890	10	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		"	—	9
10			Poulin Pauline	F	"	Boarder	S	25 Aug	1890	10	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	10
11			Auger Julienne	F	"	Boarder	S	31 July	1889	11	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		"	—	11
12			Marie Blouette	F	"	Boarder	S	6 Sept	1890	10	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	12
13			Veillieux Bertha	F	"	Boarder	S	11 Aug	1888	13	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	13
14			Dion Alexandrine	F	"	Boarder	S	21 Aug	1891	9	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	4	/	/	/		"	—	14
15			Dennyn Amelie	F	"	Boarder	S	27 Feb	1887	14	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		"	—	15
16			Gregoire Eva	F	"	Boarder	S	25 Oct	1888	12	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		"	—	16
17			Dionne Evelina	F	"	Boarder	S	30 Feb	1891	10	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		"	—	17
18			Vigneault Ida	F	"	Boarder	S	13 Jan	1888	13	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	18
19			Rudel Annie	F	"	Boarder	S	Sept	1883	17	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	19
20			Lavoie Delores	F	"	Boarder	S	1 Oct	1885	15	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	20
21			Gagnon Blanche	F	"	Boarder	S	27 Feb	1891	10	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	21
22			Gelinas Rosalba	F	"	Boarder	S	22 Dec	1888	12	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	22
23			Lavigne Amanda	F	"	Boarder	S	11 Nov	1887	13	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	23
24			Eblard Eva	F	"	Boarder	S	30 May	1884	16	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	5	/	/	/		"	—	24
25			Letourneau Eva	F	"	Boarder	S	1 May	1884	15	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	25
26			Hamel Helena	F	"	Boarder	S	5 Sept	1885	15	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	26
27			Duval Idola	F	"	Boarder	S	14 Nov	1885	15	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	27
28			Pereault Mathilda	F	"	Boarder	S	14 Oct	1882	18	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	28
29			Quinn Edith	F	"	Boarder	S	5 Oct	1886	14	United States	—	✓	Irish	American	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	29
30			Poirier Evelina	F	"	Boarder	S	16 April	1887	13	Q "	—	—	French	Canadian	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	30
31			Lapierre Marian	F	"	Boarder	S	14 March	1885	16	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	31
32			Paul Delvina	F	"	Boarder	S	11 Dec	1894	6	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	32
33			Flynn Margaret	F	"	Boarder	S	29 Oct	1882	18	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	4	/	/	/		"	—	33
34			Jones Gabriel	F	"	Boarder	S	2 June	1885	15	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	34
35			Fenn Veronica	F	"	Boarder	S	6 April	1886	14	United States	—	✓	Irish	American	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		English	—	35
36			Cunningham Alice	F	"	Boarder	S	25 July	1883	17	Q "	—	—	"	Canadian	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	—		"	—	36
37			Clarke Olive	F	"	Boarder	S	15 June	1883	17	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	37
38			Stevens Gertrude	F	"	Boarder	S	7 July	1888	12	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	38
39			Paisted Sarah	F	"	Boarder	S	6 Oct	1887	13	United States	—	✓	"	American	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	39
40			" Madeline	F	"	Boarder	S	8 March	1886	15	United States	—	✓	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	10	/	/	/		"	—	40
41	63	66	Marchand Daniel	M	.	Head	M	18 March	1862	39	Q R	—	✓	French	Canadian	"	Conductor RR	1	—	/	—	—	—	—	12	1860 $	—	—	/	/	/		French	—	41
42			" Emma	F	.	Wife	M	28 Aug	1866	25	Q R	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	—	/	/	/		"	—	42
43			Thibodeau Zoyenda	F	.	Sister-in-law	S	26 Dec	1878	22	Q "	—	—	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	—	—	—	—		"	—	43
44	64	67	Marchand Philias	M	.	Head	M	29 June	1864	37	Q R	—	—	"	"	"	Brakesman RR	—	—	/	—	—	—	—	12	1860 $	—	—	/	/	/		"	—	44
45			" Virginie	F	"	Wife	M	5 Dec	1867	39	Q "	—	✓	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	/	/	/		"	—	45
46			" Mina	F	"	Daughter	S	29 Feb	1888	13	Q "	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	/	/	/		"	—	46
47			" Alice	F	"	Daughter	S	22 Sept	1889	11	Q "	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	/	/	/		"	—	47
48			" Achille	M	"	Son	S	16 May	1896	4	Q "	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		"	—	48
49			" Edmond	M	"	Son	S	9 March	1899	3	Q "	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		"	—	49
50	65	68	Bellavance Ed.	M	"	Head	M	2 March	1868	33	Q R	—	✓	English	"	Church of England	Conductor RR	—	✓	/	—	—	—	—	12	$	—	—	/	/	/		French	—	50